

© Copyright SEK. Reproduction in any form without permission is prohibited.

Stationär utrustning för elektrostatisk ytbeläggning med brännbar vätska – Säkerhetsfordringar

*Stationary electrostatic application equipment for ignitable liquid coating material –
Safety requirements*

Som svensk standard gäller europastandarden EN 50176:2009. Den svenska standarden innehåller den officiella engelska språkversionen av EN 50176:2009.

Nationellt förord

Tidigare fastställd svensk standard SS-EN 50176, utgåva 1, 1997, gäller ej fr o m 2012-09-01.

ICS 87.100

Denna standard är fastställd av SEK Svensk Elstandard, som också kan lämna upplysningar om **sakinnehållet** i standarden.
Postadress: SEK, Box 1284, 164 29 KISTA
Telefon: 08 - 444 14 00. Telefax: 08 - 444 14 30
E-post: sek@elstandard.se. Internet: www.elstandard.se

Standarder underlättar utvecklingen och höjer elsäkerheten

Det finns många fördelar med att ha gemensamma tekniska regler för bl a säkerhet, prestanda, dokumentation, utförande och skötsel av elprodukter, elanläggningar och metoder. Genom att utforma sådana standarder blir säkerhetskraven tydliga och utvecklingskostnaderna rimliga samtidigt som marknadens acceptans för produkten eller tjänsten ökar.

Många standarder inom elområdet beskriver tekniska lösningar och metoder som åstadkommer den elsäkerhet som föreskrivs av svenska myndigheter och av EU.

SEK är Sveriges röst i standardiseringsarbetet inom elområdet

SEK Svensk Elstandard svarar för standardiseringen inom elområdet i Sverige och samordnar svensk medverkan i internationell och europeisk standardisering. SEK är en ideell organisation med frivilligt deltagande från svenska myndigheter, företag och organisationer som vill medverka till och påverka utformningen av tekniska regler inom elektrotekniken.

SEK samordnar svenska intressenters medverkan i SEKs tekniska kommittéer och stödjer svenska experters medverkan i internationella och europeiska projekt.

Stora delar av arbetet sker internationellt

Utformningen av standarder sker i allt väsentligt i internationellt och europeiskt samarbete. SEK är svensk nationalkommitté av International Electrotechnical Commission (IEC) och Comité Européen de Normalisation Electrotechnique (CENELEC).

Standardiseringsarbetet inom SEK är organiserat i referensgrupper bestående av ett antal tekniska kommittéer som speglar hur arbetet inom IEC och CENELEC är organiserat.

Arbetet i de tekniska kommittéerna är öppet för alla svenska organisationer, företag, institutioner, myndigheter och statliga verk. Den årliga avgiften för deltagandet och intäkter från försäljning finansierar SEKs standardiseringsverksamhet och medlemsavgift till IEC och CENELEC.

Var med och påverka!

Den som deltar i SEKs tekniska kommittéarbete har möjlighet att påverka framtida standarder och får tidig tillgång till information och dokumentation om utvecklingen inom sitt teknikområde. Arbetet och kontakterna med kollegor, kunder och konkurrenter kan gynnsamt påverka enskilda företags affärsutveckling och bidrar till deltagarnas egen kompetensutveckling.

Du som vill dra nytta av dessa möjligheter är välkommen att kontakta SEKs kansli för mer information.

SEK Svensk Elstandard

Box 1284
164 29 Kista
Tel 08-444 14 00
www.elstandard.se

English version

**Stationary electrostatic application equipment
for ignitable liquid coating material -
Safety requirements**

Matériels stationnaires de projection
électrostatique de produit liquide
de revêtement inflammable -
Exigences de sécurité

Stationäre Ausrüstung
zum elektrostatischen Beschichten
mit entzündbaren flüssigen
Beschichtungsstoffen -
Sicherheitsanforderungen

This European Standard was approved by CENELEC on 2009-09-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels

Foreword

This European Standard was prepared by SC 31-8, Electrostatic painting and finishing equipment, of Technical Committee CENELEC TC 31, Electrical apparatus for potentially explosive atmospheres.

The text of the draft was submitted to the formal vote and was approved by CENELEC as EN 50176 on 2009-09-01.

This European Standard supersedes EN 50176:1996.

The following dates were fixed:

- latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2010-09-01
- latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn (dow) 2012-09-01

This European Standard has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association and covers essential requirements of EC Directive 94/9/EC. See Annex ZZ.

CENELEC/TC 31 as the responsible committee has concluded that this new edition of EN 50176 does not contain substantial changes regarding the ESRs.

The State of the Art is included in Annex ZY “*Significant changes between this European Standard and EN 50176:1996*”.

Contents

0	Introduction.....	4
0.1	Process	4
0.2	Explosion hazards	4
0.3	Electric hazards.....	4
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Definitions	6
4	General requirements.....	9
5	Requirements for the equipment.....	10
5.1	Electrostatic spraying systems.....	10
5.2	Requirements for spraying systems of category 3G	11
5.3	Special requirements for spraying systems of category 2G.....	12
5.4	Spraying area	13
5.5	High voltage supply	13
5.6	Electric requirements	14
5.7	Grounding measures.....	14
5.8	Supply for coating material.....	14
6	Testing.....	15
6.1	Tests of the high voltage cables.....	15
6.2	Test of the insulating spraying material supply hose.....	15
6.3	Tests of the stationary equipment.....	15
6.4	Specific test requirements for spraying systems of type B-L, type C-L or type D-L category 2G.....	17
7	Information for use	18
7.1	General.....	18
7.2	Instruction manual.....	18
7.3	Marking	19
7.4	Warning sign	21
	Annex A (informative) Ignitability of water-based paints.....	22
	Bibliography	24
	Annex ZY (informative) Significant changes between this European Standard and EN 50176:1996	25
	Annex ZZ (informative) Coverage of Essential Requirements of EC Directives	26
	Figure	
	Figure 1 – Test assembly according to 6.4.2.....	17
	Tables	
	Table 1 – Electrostatic spraying systems for ignitable and hard to ignite liquid coating materials – Fields of application.....	10
	Table 2 – Requirements for electrostatic spraying systems of category 3G for ignitable and hard to ignite liquid coating materials	11
	Table 3 – Survey of tests	15
	Table 4 – Test intervals	19

0 Introduction

0.1 Process

During the electrostatic coating process the liquid coating material is transported to an electrostatic spraying device where it is converted to droplets by mechanical forces and by the influence of an electric field. During this atomising process the droplets are charged by high voltage of some 10 kV and a spray cloud is generated. The charged droplets are attracted by and applied to the earthed workpiece.

Droplets, which are not applied to the workpiece (overspray) are removed by a suction device or by other means.

After the coating process the coated workpieces are introduced into a dryer where the solvent is evaporated and a dry film of coating material is generated.

0.2 Explosion hazards

An explosion could occur, if

- the concentration of sprayed liquid ignitable coating materials in air is within the explosion limits,
- an ignition source of appropriate energy for this explosive atmosphere is present.

Ignition sources could be, for instance, a hot surface, an open flame, an electric arc or a spark.

An explosion could be prevented, if one – or better both – conditions are avoided. Because it is very difficult to exclude the possibility of ignitable discharges completely, the main focus should be the prevention of ignitable concentrations of explosive atmosphere.

0.2.1 Mixtures of ignitable coating materials and air could only explode within a given range of concentration, but not, if the concentration is above or below this range.

NOTE If an explosive mixture of coating materials and air is trapped in a closed room, an explosion could lead to a fatal increase of pressure.

0.2.2 Particular attention should be paid to the prevention of electrostatic charges on different surfaces, which are in the vicinity of the spray cloud. This could apply to workpieces during the coating process or the reciprocating devices and the mounting parts of the spraying system etc.

0.3 Electric hazards

0.3.1 Electric shock (by direct or indirect contact) could be generated, for instance, by contact with

- live parts, which are not insulated for operational reasons,
- conductive parts, which are not under dangerous voltage during normal operation, but in case of failure,
- insulated live parts whose insulation is insufficient or has been damaged due to mechanical influences.

0.3.2 Inadequate grounding could occur, for instance, due to

- faulty connections to the protective grounding system,
- a too high resistance to ground.

0.3.3 Hazards could occur, for instance, if hazardous malfunctions (e.g. shortcut of electronic safety circuits, of access guards to dangerous areas or of warning devices) occur due to interferences of the high voltage equipment and the components of control and safety systems.

0.3.4 Hazardous electrostatic discharges could be generated, for instance, by non-earthed conductive components or by large insulating surfaces, especially if they are backed with conductive material.

1 Scope

1.1 This European Standard specifies the requirements for stationary electrostatic application equipment for ignitable liquid coating materials and for hard to ignite liquid coating materials to be used in explosive atmospheres generated by their own spray cloud. A distinction is made between spraying systems corresponding to EN 50050 and spraying systems designed for higher discharge energies and/or currents.

This European Standard also specifies the design-related requirements for a safe operation of the stationary equipment including its electrical installation.

1.2 This European Standard considers four types of electrostatic spraying systems; see 5.1 for more details.

1.3 This European Standard deals with all hazards significant for the electrostatic spraying of coating materials, which could also contain small quantities of added metal particles, if the work is carried out under conditions recommended by the manufacturer. In particular, this includes ignition hazards resulting from the generated explosive atmosphere, and the protection of persons from electric shocks.

1.4 This stationary equipment is classified as equipment of group II, category 2G or category 3G for use in potentially explosive areas of zone 1 or 2, respectively.

NOTE For other safety aspects like

- zone classification of the areas in and around spray booths, see EN 12215:2004, 5.7.2.3;
- zone classification of other areas with explosive atmosphere, see EN 60079-10-1;
- selection, installation and application of other electrical and non electrical equipment in areas with explosion hazard, see EN 60079-14 and EN 12215:2004, 5.7.2.5;
- health protection (for instance, noise), see also EN 12215:2004, 5.5 and EN 14462;
- cleaning of spraying areas, see instruction manual of the spraying equipment;
- fire prevention and protection (for instance fire hazards due to other sources) see also EN 12215:2004, 5.7.1.

Design-related measures for reducing the generation of noise of the stationary equipment for electrostatic coating are given in EN ISO 11688-1. See also EN 14462.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1081, *Resilient floor coverings – Determination of the electrical resistance*

EN 1127-1, *Explosive atmospheres – Explosion prevention and protection – Part 1: Basic concepts and methodology*

EN 1149-5, *Protective clothing – Electrostatic properties – Part 5: Material performance and design requirements*

EN 12215:2004, *Coating plants – Spray booths for application of organic liquid coating materials – Safety requirements*

EN 13463-1, *Non-electrical equipment for use in potentially explosive atmospheres - Part 1: Basic method and requirements*

EN 13478, *Safety of machinery – Fire prevention and protection*

EN 50050, *Electrical apparatus for potentially explosive atmospheres – Electrostatic hand-held spraying equipment*

EN 60079-0, *Electrical apparatus for explosive gas atmospheres – Part 0: General requirements* (IEC 60079-0)

EN 60204-1, *Safety of machinery – Electrical equipment of machines – Part 1: General requirements* (IEC 60204-1)

EN 60529:1991, *Degrees of protection provided by enclosures (IP code)* (IEC 60529:1989)

EN 61340-4-1, *Electrostatics – Part 4-1: Standard test methods for specific applications – Electrical resistance of floor coverings and installed floors* (IEC 61340-4-1)

EN 62061, *Safety of machinery – Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems* (IEC 62061)

EN ISO 12100-1, *Safety of machinery – Basic concepts, general principles for design – Part 1: Basic terminology, methodology* (ISO 12100-1)

EN ISO 12100-2, *Safety of machinery – Basic concepts, general principles for design – Part 2: Technical principles* (ISO 12100-2)

EN ISO 13849-1, *Safety of machinery – Safety-related parts of control systems – General principles for design* (ISO 13849-1)

EN ISO 20344, *Personal protective equipment – Test method for footwear* (ISO 20344)

